

**Zeitschrift:** Revue Militaire Suisse  
**Herausgeber:** Association de la Revue Militaire Suisse  
**Band:** 138 (1993)  
**Heft:** 9

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

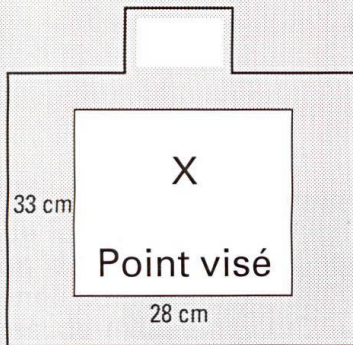
traillettes par des SGN, il n'est pas une arme à usage multiple.

Il n'a donc pas sa place pour l'accomplissement de missions normales de com-

bat, où une arme telle que le *Fusil d'assaut 90* offre davantage de polyvalence. Pour cette raison principalement, il est hautement improbable que le SGN soit utilisée dans l'armée

ailleurs qu'entre les mains de certains spécialistes hautement qualifiés. Et c'est certainement mieux ainsi.

A. M.



Cible «T» utilisée pour l'évaluation de l'efficacité du SGN. La zone X est la zone de la cible où 80% de touchés devraient assurer une neutralisation 8 fois sur 10.

Arme utilisée pour le tir: SGN Remington 870, calibre 12. Modèle Police, canon de 45 cm. Munition: Remington 00 Buckshot, Remington Slugs.

Le tireur (civil) était une personne disposant de plusieurs années d'expériences dans l'usage du SGN et qualifiée au niveau «Advanced BLEA».

Jusqu'à 10 mètres, 100% de touchés dans la zone X.

On voit que le mythe affirmant qu'il n'est pas nécessaire de viser avec un SGN ne repose sur pas grand-chose. A 15 mètres, 6 ballettes sur 9 ont touché la zone X, soit 66% de touchés. Pour obtenir 80%, il aurait fallu 7,2 touchés. Le 100% des coups se trouve cependant sur la cible.

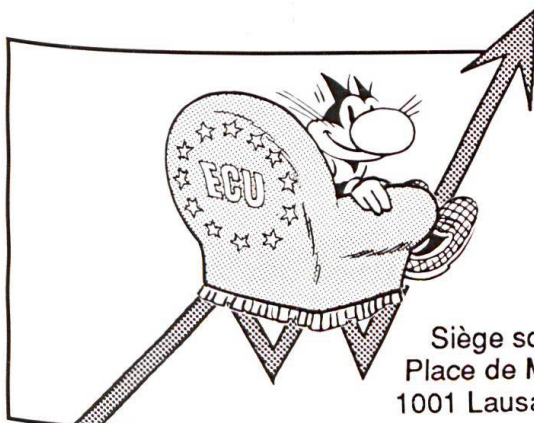
A 25 mètres, seule une ballette a touché la zone centrale. Par contre, 4 ballettes ont complètement manqué la cible et pourraient mettre en danger des tierces personnes, lors d'un tir en milieu urbain, par exemple.

A 50 m, un tir à balle (slugs) à bras franc a donné une gerbe de la taille d'un 33 tours, au prix d'un recul encore plus important que celui des 00. N'importe quel fusil d'assaut pourrait faire mieux.

Tous ces tirs ont été effectués sans pression de temps, en position debout à bras franc. Si on ajoute le stress du combat et des adversaires partiellement à couvert, il devient très vite apparent que la portée utile d'un SGN est celle d'une arme de poing: au maximum une quinzaine de mètres.

## ECUVALOR

Notre nouvelle assurance vie en ECU:  
le rendement et la sécurité



Siège social:  
Place de Milan  
1001 Lausanne



# Chez nous à Bâle...



...et partout dans le monde

 **SANDOZ**